

Das Weltall El universo

Irene Brischnik



Weitere Titel in dieser Reihe:

- Rund um mein Haus
- So bunt ist meine Welt
- Was ziehen wir heute an?
- 1, 2, 3 im Kindergarten
- Das sind wir – Von Kopf bis Fuß
- Rund um das Jahr
- Beim Kinderarzt
- Max fährt mit
- Auf dem Bauernhof
- Im Supermarkt
- Im Zoo
- Am Meer
- Die Feuerwehr kommt!
- Im Straßenverkehr
- In der Schule
- Meine Familie

Näheres unter:

www.edition-bilibri.de

© 2019 Edition bi:libri, München
Text und Illustration: Irene Brischnik
Layout: Heljä Albersdörfer
Übersetzung: Beatriz Bernabé Villarreal

Printed in the E.U. by Livonia Print, Riga.

Alle Rechte vorbehalten

www.edition-bilibri.de



Das Weltall El universo

Irene Brischnik



Heute geht Lina mit ihrer Tante Martha in die Weltraumausstellung. Gleich zu Beginn der Ausstellung sehen sie ein großes Modell der Erde. Als sich das Modell bewegt, sieht Lina, dass der Mond ständig um die Erde wandert. Weiter entfernt von der Erde ist unsere Sonne. „Der Mond leuchtet nicht selbst“, erklärt Tante Martha, „er wird von der Sonne angestrahlt.“ Neben dem Modell sind Bilder mit den verschiedenen Mondphasen ausgestellt.

Lina y su tía Marta han ido hoy a la exposición sobre el espacio. Justo al principio de la exposición ven una enorme maqueta de la Tierra. Cuando la maqueta se mueve, Lina se da cuenta de que la Luna gira continuamente alrededor de la Tierra. Muy lejos de la Tierra está el Sol. “La Luna no brilla por sí sola”, explica la tía Marta, “está iluminada por el Sol”. Junto a la maqueta hay fotos de las distintas fases lunares.



der Weltraum / das Weltall
el espacio



die Erde
la Tierra



die Sonne
el Sol



der Vollmond
la luna llena



der Halbmond
la media luna



die Mondsichel
la luna creciente



Als Lina und ihre Tante in den nächsten Raum gehen, sehen sie ein Modell unseres Sonnensystems. In der Mitte ist die große Sonne und rund um sie herum kreisen die Planeten. Zuerst Merkur, dann Venus, Erde, Mars, Jupiter, Saturn, Uranus und ganz außen Neptun. „Und wer hat die Planeten fotografiert?“, fragt Lina. „Das waren Raumsonden“, antwortet Tante Martha.

Cuando pasan a la siguiente sala, Lina y su tía ven una maqueta de nuestro sistema solar. En el centro se encuentra el Sol y a su alrededor giran los planetas. Primero Mercurio, después Venus, la Tierra, Marte, Júpiter, Saturno, Urano y, muy lejos de los demás, Neptuno. “¿Quién ha hecho las fotos de los planetas?”, pregunta Lina. “Las hicieron con sondas espaciales”, responde la tía Marta.



Lina geht mit ihrer Tante
ins Planetarium, um das Weltall
zu entdecken!

Lina va al planetario
con su tía para descubrir
el universo.

www.edition-bilibri.de



ISBN 978-3-6950-5325-4



9 783695 053254